
Exploiting Commercial Games and Technology for Military Use – 8th Workshop

(RTO-MP-MSG-078)

Executive Summary

The aim of the workshop is to explore through demonstrations and presentations the “hard questions” related to exploiting commercial games and technology in NATO. The objective of the workshop was to provide an opportunity for the Nations working the application of commercial technologies to provide a brief update on their ongoing efforts and to provide capability briefings on the state of commercial technologies with immediate potential to provide value add across one or more of the ACT’s M&S Vision document application areas (defence planning, training, operations, capabilities development, and in particular SNOW LEOPARD). The objective was also to provide a common multi-national scenario for companies and organizations to participate in a distributed simulation plug-up, to provide a means for participation via teleconferencing or some other means for those not able to attend in person, and to allow ACT senior staff to observe and participate in the demonstrations.

MSG-078 was conducted 22-24 September 2009 at the Virginia Modelling, Analysis, and Simulation Center in Suffolk, Virginia. The workshop was attended by 68 invited ACT, NATO national representatives, and industry personnel participating in 21 presentations and demonstrations concluding in an open panel discussion of high interest topics. The workshop was distributed via video teleconference and through the Second Life Virtual World for remote participants.

With the aim of the workshop to provide a venue to explore through demonstrations and presentations the “hard questions” related to exploiting commercial games and technology, to provide updates on the nations’ current application of commercial technologies, and to provide capability briefings and demonstrations of commercial technologies with immediate potential for use in a distributed manner through VTC, virtual worlds or other means then the workshop was a success. The only objective not met was to conduct a plug-up using a common multi-national scenario. Most of the hard questions, while asked throughout the workshop, were highlighted during the open panel discussion at the end. The open panel discussion was one of the most beneficial portions of the workshop as it provided the mechanism for the participants to begin to shape the “hard questions” into manageable topics for further discussion at future workshops.

It is clear that NATO nations are currently using commercial games and technologies, and based on the remarks from the group, there is a need and a desire to continue to pursue commercial games and technology solutions even given current procurement guidelines. NATO and ACT have the organizational infrastructure to facilitate these types of workshops and should continue them.

Exploitation des jeux et des technologies du commerce pour un usage militaire – 8ème atelier

(RTO-MP-MSG-078)

Synthèse

Le but de l'atelier était d'explorer à travers des démonstrations et des présentations les "questions délicates" relatives à l'exploitation des jeux et des technologies du commerce dans l'OTAN. L'objectif de l'atelier était de donner aux nations travaillant à l'application des technologies du commerce, l'opportunité de faire un point concis sur leurs travaux en cours et de fournir des informations capacitaires sur l'état des technologies commerciales possédant un potentiel immédiat de valeur ajoutée au travers d'un ou de plusieurs des domaines d'application du document d'ACT, M&S Vision (planification de défense, formation, opérations, développement de capacités, et en particulier SNOW LEOPARD). L'objectif était également de fournir un scénario multinational commun aux sociétés et aux organisations pour les faire participer à une interconnexion distribuée de simulation, de fournir un moyen de participation par l'intermédiaire d'un système de téléconférence ou quelque autre moyen pour ceux qui ne pouvaient pas être présents en personne, et pour permettre aux cadres d'ACT d'observer et de participer aux démonstrations.

Le MSG-078 s'est déroulé du 22 au 24 septembre 2009 au Virginia Modelling, Analysis, and Simulation Center de Suffolk, Virginie. L'atelier a accueilli 68 représentants invités : ACT, représentants nationaux de l'OTAN, et personnels de l'industrie ont participé à 21 présentations et démonstrations se concluant par une table ronde sur les sujets d'intérêt majeur. L'atelier a été diffusé par vidéoconférence et à travers le système Second Life Virtual World pour les participants à distance.

Pour ce qui est du but visé par l'atelier, qui était de créer un rendez-vous pour explorer par des démonstrations et des présentations "les questions délicates" liées à l'exploitation des jeux et des technologies du commerce, de faire un point sur les applications actuelles par les nations des technologies commerciales et de fournir des informations capacitaires et des démonstrations sur les technologies commerciales ayant un potentiel immédiat d'utilisation distribuée par VTC, mondes virtuels ou tout autre moyen, cet atelier a été un succès. Le seul objectif qui n'a pas été atteint était de réaliser une interconnexion en utilisant un scénario multinational commun. La plupart des questions délicates posées pendant toute la durée de l'atelier ont été soulignées pendant la table ronde à la fin de l'atelier. La table ronde a été l'une des parties les plus bénéfiques de l'atelier car elle a fourni aux participants le mécanisme nécessaire à un début de mise en forme des "questions délicates" pour en faire des sujets gérables en vue de futures discussions lors d'ateliers à venir.

Il est clair que les nations de l'OTAN emploient déjà à l'heure actuelle des jeux et des technologies du commerce, et si l'on en croit les remarques du groupe, il existe un besoin et une volonté de continuer à rechercher des solutions fournies par les jeux et les technologies du commerce malgré les directives d'approvisionnement actuel. L'OTAN et ACT disposent de l'infrastructure organisationnelle propre à faciliter ce type d'ateliers et doit les poursuivre.